

اداره مرکزی :
آنقره ده ، استانبول جاده سنده آنقره
معارف امینلکی یاننده کی دائره
استانبول بوروسی :
استانبولده ، باب عالی جاده سنده ۸۷ نوسروده
دائره مخصوصه

حیات

مبارک دایمیه ... دیار داهایرون حیات قاتلم ...
- نیجه -

نسخه سی هربرده ۱۰ غرورده .
سنه لکی پوسه ایله ۵ لیرا .
(اجنبی مملکتلر ایچین ۵ دولار)
ایوه واعلان ایشلری ایچین استانبول بوروسنه
مراجعت ایدیلیر .
یازی ایشلرینک مرجعی آنقره مرزیدر .

صافی : ۵۳

آنقره ، ۱ کانون اول ، ۱۹۲۷

۳ نجی جلد

صاحبه :

برسه لك فكر حیاتى

حیات بونسخه سیله ایکنجی سنه یه کیریور .
بوکچن برسنه نك فكر حیاتى اوزرنده بر بارچه
دورمق ، بوقیصا ماضینك برییلانچوسنی چیزمک
چوق فائده لیدر . چونکه بوکری یه باقیش استقبالی
تنور خصوصنده بزه یاردم ایده بیلیر .

برسنه لك فكر حیاتنك محصولنی ایلك اول ،
انتشار ایله بن اثرلرده آرامق لازمدر دكلی ؟
کچن برسنه نك ، بواعتبارله مولودینی تعیین نه قدار
قولادیر . برسنه ظرفنده تورکیاده مکنب کتابلری
خارجنده جدی اثرلرک همان همان تک برطابعی واردر :
اوده دولتر . اگر دولت مطبعه سنه کیده ، بر
سنه ظرفنده معارف وکالتنك و دارالفنونك
باصدیردینی اثرلرک لیسته سنی آلیرسه کز
همان تورکیاده چقان جدی کتابلرک یوزده سکسانی
حقنده معلومات صاحبی اولیوریرسکز . یالکز
بووضعیت بیله مملکتنك فكر و عرفان حیاتنك
نه درجه ضعیف اولدیغنی کوسته رمک ایچون
کافیدر . دولت مطبعه سنك بوسنه ایچنده طبعی
اکمال ایله دیکی ویا طبع ایتمک اوزره بولوندیغنی
اثرلر آراسنده فكر حیاتمز ایچون چوق قیمتی
اولانلری وار . وه لرك ترجمه اولونان تاریخی ،
خلیل بکک دول اسلامیه تاریخی ، بونافوس
ونجم الدین صادق بککرك اجتماعاتی ، طبعنه باشلانان
حسین کاظم بکک تورک لغتی ، صالح ذکی بکک
ریاضیه قاموسی ، علم و فرضیه سی ، مختار بکک موسیقی
تاریخی ، کویودن ترجمه اولونان تربیه ووراثت ،
دورقایمدن ترجمه ایدیلن اخلاق تربیه سی ،
جون دوویدن ترجمه ایدیلن ده موقراسی و تربیه ..

هیچ شبهه یوق که ملی کتبخانه مز ایچون قیمتی برر
قازانجدر . فقط معارف وکالتی النده بولونان چوق
آز تخصیصاتی ضروری اولارق ، داهای چوق مکتب
کنجلیکی ایچون دوغروندن دوغرویه لازم کلن کتابلر
صرف ایله یور . بو کتابلر آراسنده « نباتلر عالمی »
ایله لیسه طلبه سی ایچون نشر ایدیلن اوفاق ادبی
بروشورلر اوزرنده توقف ایتمک لازمدر . « نباتلر
عالمی » یالکز مکتب کتابلرینه بریکسینی علاوه
ایله مکت ایچون نشر اولونمش دکدر . بو اثر
مکتبلرک طبیعیات تدریساتنه مسعود بریکیلک
ادخال ایده جکدر . بو کتابک تعقیب ایله دیکی
اصول ، معلملریمز طرفندن تقدیر و تطبیق اولونورسه
کنجلیریمزک فکری تربیه سی ، طبیعت قارشیدینده کی
کوروشی چوق کنیشه یه جکدر . یاقین بر آتی ، بو
اثرک طبیعیات تدریساتنده وجوده کتیره جکی
تحولی بزه کوسته ره جکندن امینم . ادبیات
تدریساتنه یاردم ایتمه سی ایچون چیقاریلان و متادیا
چیقارتیلاجق اولان اوفاق رساله لر ایسه
معلملریمز النده ، لیسه کنجلیکنی جهان ادبیاتیه ،
ملی اثرلریمزله تماسنی تأمین ایده جک ، مطالعه
ذوقنی آرتیراجق بر واسطه اولاجقدر . اگر
بو رساله لر یالکز اوقومق هوسنی آرتدیرسه
بیله یه بکله نیلنک مهم فائده حاصل اولمش دیمکدر .

دولت مطبعه سنك مکتب کتابلری ، یاخود
معلملر ایچون دوغروندن دوغرویه لازم کلن
اولان رهبرلر هائند نشر یاتنده قوتلی بر حرکت
اولدیغنی برسنه ظرفنده طبع اولونان ویا طبع ایدیلکده
بولونان کتاب لیسته سنه باقنجه تماماً کلاشیلیور .

کچن بر سنه ایچنده دارالفنون نشریاتی ،
طب فاکولته سی مدرسلرینک باصدیردقلری
ویا باصدیرمق اوزره بولوندقلری درس کتابلرینی ،
ادبیات فاکولته سنك نشر ایله دیکی فلسفه
لغتجه سنی ، تورکیات آنستیتوسنك طبع
ایتدیردیکی بارتولدک قونفرانسلرینی آیریجه شکری
قایا بکک (اقتصادی مذهب لر تاریخی) نی .. بالخاصه
صایمق ایجاب ایده ر .

حسین جاهد بک ، اوغلو مکت کتبخانه سنه
بوسنه حریت و بالخاصه بوترونک (علم و دین) نی
علاوه ایتدی . بو صوکنجی اثر فکر حیاتمز
ایچون مهم بر قازانچ اولدی .

هیچ شبهه یوق که سنه نك اك مهم اثری
بویوک فایزینك طبیعی بیتمک اوزره اولان نطق
اولاجقدر . بونطقله ، بویوک آدامک روح و اراده سیله
تماس ایتمک امکاتی بولاجغز . هر یاشده ، هر کس
ایچون اك اساسلی تربیه واسطه سی ، بوتماس ، بو
معنوی ارتباطدر . بر فکرک ، بر فایه نك تحقیقی
ایچون هر مشکلی قیرمق اراده سی ، عزیمی ، بویوک
آدملرک بزه سرایت ایتدیره جکری قدرته آرتار .
نطق ، یالکز تورک دولتنك ناصیل تأسس ایتدیکنی
اوکره تمه یه جک ؛ مستقبل کنجلك ایچون بر قوت
منبعی اولاجقدر .

باب عالی کتابچیلری آراسنده دولاشمغنی زائد
کورویورم . برایی کنجک اسکی سازشاعرلرینه
هائند طوبلادیغنی و باصدیردینی اثرلر و مکتب کتابلری
استثنا ایدیلیرسه ، اونلرده جدی نشریاته هائند
بر اثر کوروله مز . بونك خارجنده فکری اثرلری
یالکز مجموعه لرده کوره بیلیرز . (حیات) جدی

تربيه يلى

عمومى حربدن اون اون بش سنه اول، اوتانغان كلينلر كى، چكىنكن بر طورله يوزىنى كوسترمكه آنجاق جسات ايدهن يكي بر تربيه جريانى، اصل تربيه علمك ايلك آديملرى، اون اون بش سنه هب اوبله زردلى يورداملرله يوروركن و عمومى حرب ايچنده هر كون شدتلهنن احتياجلر يوزندن داها جصورانه تطبيقله مظهر اولشكن، صلحك عقبنده آرنيق يولنى بولش كيمه لر كى امين، متين بر طورله ايلرله مكه باشلادى. پورتكىزلى (واسقونسه للوز) ك بليچقاده كى «يكي مكتب» ي يكي تربىوى پره نسييله كوره چالشييركن، حرب اولونجه، تجربه لرني تاملامابه موفق اولادن قابىلرني قابامغه مجبور اولمشدى. ينه حرب ايچنده آمرىقالير يكي په داغوژيدن عسكرلك ساحه سنده استفاده ايتكى دوشونوب تطبيق ايتديلر. بولده قىرى نتيجه دن جسات آلديلر. ۱۹۱۸ ده روسيه ساويه نلرى دولتك معارف قوميسرلىكى تربيه علمك كوستردىكى يوله داها رادىقال اولار كيردى آلانلر «كرشن شتانه» ك په داغوژيدن فيض المغه باشلادى بيجقالمك «Société de pédagogie technique» سى، اسوجرمه نك «Institut J.J. Rousseau» سيلاه برلكه رك تربىوى حركتلرني تاميله علميشدردلر. آرنيق حقيقى بر تربيه علمى دوغمش، بوبوبور بو علم، هر كون يكي يكي تطبيقلرله انكشافده وام ايدىيور.

حربه كيرمش، ياخود كيرمه مش اولدني حالده كيرمش قدر ضرر كورمش اولان بوتون ملتلر، درت بش سنه لك ضررلك مادى، معنوى تلافى سنى شعورلى بر سورنده يتيشد يرله جك اولان يكي نسلدن بلكه ديكى ايچين بونسل، اك زحمتمز يولدن اك لازم برغايه سوق ايتمه نك يولنى آرييور، بونى آنجاق صوك دورك تربيه عالنده بولاجق لرني بيلورلر. شهبه سز، حرب بوكون تربيه لرني بوبوك بر اهميت و برديكمز كنچ نسل اوزرنده مشوم بر تائير ياپدى؛ بونسلك بنيه سى، آرتان احتياجلرله تاميله تحمل ايدم بيلمك ايچين ومشوم تائيرى صوك امكان داره سنده آزالتمق لازم كلور. بوايش، ديمك كه يك قولاي دكلدر؛ قولاي اولامقله برابر ايفاسى آنجاق تربيه علمك معطالرينى تطبيق ايتمه ك متوقفدر. بوكونكى حياتك، هر كون بر بزندن فضله معضله شن حادثه لرله انطباقى يك كوچ برشى در. اسكى انسانلرك آسوده، سبكيرسز، ساكن حال لرني روشلرني مقابل بز، داها دوغروسى يكي نسل قرارسز، عجله جى، تلاشلى حاللر عرض ايدىيورز. بو حالز، زمانك اعجاب لرنيه انطباق ضرورتلرندن دوغىيور. بو انطباق ينه آنجاق تربيه علمك يكي معطالرينه كوره ممكن اولاجق.

بونك ايچيندر كه غرب ممالك ترنده رسمى، خصوصى تربيه لايور اتوارلرندن باشقه، مكتبلر دنى برر لايور اتوارشكانى آلفه باشليور. اك آغير كيدنه، علمى حركتلرى يك كچ و آزار آزار تطبيقه قرار ويره ييلن حكومتلر بيله، احتياجك عجله جى تطبيقه آلتنده عنغه لرني براقغه مجبور اوليورلر.

شيمدى بزم بوعلى تربيه جريانى فارسينده كى وضعيتمزدى ده كوزدن كچيرم: غربيه ياقلاشمغه يلنديكمز زماندن برى غربيه بكمزه ين مكتبلر آچغه، پروغراملر مزده، تدريس اصوللر مزده غربيلاشمغه چالشيورز. فقط جمهوريتنك اعلانه قادار يادىغىز شى، روحدن هيچ برشى دكيشد يرمه ين، ياخود داها انى بر افاده ايله، روحده سلامتبخش بر انقلاب يامايان كوستريشلى بر تقليددن باشقا برشى اولامادى. چونكه سياست طرزىمز اجتماعى بنيه مزده اوييور و ساء عليه بزي دنياك فعال قذيله ضربان ايدنه بر حياته صوقه جق حقيقى تربيه دن محروم قابورددق. بر عصره ياقين بر زمان در غربيه دوغرو يورسيور، فقط غربك قاپسته بيله ياقلاشا. ميوردق. جمهوريت بزي غربك قاپسته كتردى واو مدنيت عالمك ايچنه ايدى. شيمدى او عالمده يورومك ايتسيورز. هنوز حيرتمز كچه دى؛ ياواش ياواش امكلمكه باشليورز؛ فقط امكلمكى، يورومكى چابوق، يك چابوق بيتيروب آرز زمانده قوشوب اوچمه كچك مجبورينده يز.

معارف وكالتى بونى اى آكلادى. ۱۹۲۵ سنه سندن برى نشر ايتمه ك باشلادى (معارف وكالتى مجموعه سى)، بوكونه قاداركى اون اوچ بوبوك نسخه سيلاه ناصل غولانه آديملرله يورومك املنده بولونولديغه اك جلى دليل در.

معارف وكالتى (جون دووهى) كى دنيا تربيه عالنده اك بوكسك بر صلاحيت صاحبي عد اولونان بر ذاتى، مملكته كتيوتيه بيلدى واوندن غايت قيمتلى راپورلر آلدى. استادك كوستردىكى يوله يورومك ايتسه ديكنى، حتى يورديكىنى وكالتك يكي اثرلرنده كورسيورز.

۱۹۲۵ ده (نك مكتب) اساسنه دوغرو قونلى بر آدم آتيلديغنى كورمشدك. او آنه قادار ايلك تحصيل ليه لرده بش، ايلك مكتبلرله آلنى سنه ده و برياوردى. ايلك مكتبلرله ليه لرك ابتدائى قسملرى عيى تحصيل سنه لرنيه ايتديريلى. صوكره Ecole primaire supérieure شكلنده اولان (لوا اعداديلرى) لغو ايدىلى؛ بونلره (اورنامكتب) اسمى ويره لرك پروغراملرى ليه لرك اوچ سنه لك برنجى دوره سنك عيى اولدى. شو حالده

توركيده ده (نك مكتب) سيسته نك تحققيق ايتديريله سنه باشلاش اوليوردى.

ايشته شو بكن ۱۹۲۷ سنه سنه قادار معارف حياتمزه علمى غربيلاشمغه دوغرو جدى آديملر آتيلمش ديمكى.

۱۹۲۷ سنه سنك معارف حياتمزه كى اهميتى، سائر بيللره قياس قبول ايتمه جك درجه ده در. باشاربلاان بر جوق ايشلرك هيسنى ذكره بوجمعه نك صحيفه لرى كافى دكلدر. اونك ايچين معارف حركتلرينك يالكز اك باشليجه لرندن بحث ايتكى كافى كورسيورز. اك باشده ايلك مكتبلرك ۱۹۲۵ پروغرامى برنه، يكي بر پروغرام ياپيلمش اولاسى بولونيور. بركره طاسلاق حالده ياپيلوب تربيه متخصصى ذاتلره كونده ريله رك مطالعه لرى آيندقدن صوكره وسوده كتيريلن بر پروغرام، بوسبوتون يكي بر ذهنيك محصولدر. ايلك تحصيل، بوبروگرامه كوره، ينه بش سنه در، فقط بو بش سنه برى اوچ، ديكرى ايكي سنه لك ايكي دوره يه آيريلش در. برنجى دوره ده آنجاق قرائت درس لرنده كتاب وارددر. ديكربوتون درس لر، بربريله تئادلرلى نظر دفته آلينه رق تاميله مشخص قيلمش در. بودوره ده جوحوق، كندى طبيى، عائلى، اجتماعى محيطك تام شائيتيله تماس ايدىيور؛ سنك احتوايه مستند اولدني درجه ده شعورلى معلومات ايدىيور.

ايكنجى دوره ده جوحوق برنجى دوره نك يورداملرندن آلاجنى اعتيادلرله، محيطنه انطباق ايتمه ك آيتسه جق در. آرنيق بوراده جوحوق محيطك ايتسه ديكى آدم اولتى ايچين لازم كلن ايلك قالميلرى ايدىغش اولاجق.

ايشته هيچ ده كتابى اولمايان، شفا هيلكه حرب اعلان ايدنه بوبكى پروغرام، علمى بر تربيه نك استلزام ايتديكى وحدتى تامين ايدىجى (ارتباط جدوللرى) له، بوسبوتون يكي برغيتك، مفكوره يه دوغرو داها سالم يوروين برسيك افاده سى اوليور. بوايده آل پروغرام، شهبه سز كه، وقيله اوكا كوره يتيشد يرله مش اولان عنصرلرك النده در حال كافى بر موقيتله تطبيق ايديله مزدى. نته كم بونى اى آكلايان وكالت، ۱۹۲۷ سنه سك تعطيل آيلرنده په داغوژى قورسلرى آچارق بو نقصانى ازاله يه همت ايتدى. هر تعطيل تكرر ايتمه سى تمويه شايان اولان بوقورسلرله تعليم عنصرلرى كاله دوغرو سوق ايديلش اولاجق در.

ايلك مكتب پروغرامنده تجلى ايدنه بو علمى طور، ۱۹۲۴ ده ليه لرك ايكي دوره سى پروغراملرنده ده كورونك لارمى، چونكه بوبروگرام، صوك تعديلدن اولكى حاليله جوق دولفون، حتى طاشقينيلى.

۱۹۲۷ سنه سنك سوكنده

سنه سنك فكر حركتلى

« حیات » كچن بیل بوكونلرده انتشارندن بری بر سنه كجی . بو سنه كده سوكنده آينده بز ، اوكرده كي آيك نهايتنده سنه مزی ده كيشدیره جكز . بو كچرديكمز اون ایکی آی ایچنده صنعت وفكر عالمزك ميدانه جيقاردینی محصوللرك ، یازیلان وسوبله ن فكرلرك نتیجه لرینی قید ایتك هر حالده فائده سز بر حركت صابلاماز . بوبله لكله شیمدی یه قدار عقامتی حقنده برجوق سوزلر سوبله ن ، مقاله لر یازیلان حیاتنرك بو جبهه سنه عائد بر پلانچو ترتیب ایتمش اولورز . طبیی بوبله بر محاسبه نتیجه سی سوبله نك سوزلر داها مثبت ، داها مشخص بر شکل آلمش بولونور . صنعت حیاتنرك عقامتی حقنده یازیلان یازیلر او قدر جوق كه بو خصوصده صرف ایدیلن امكلره بر قاج اثر میدانه كلییلردی . سنه لردن بری « شاعر نرم ایتمور ، رومانچی یازمور ، رسام جیمبور ، عالم دوشونمور . » شكایتلری تکرار لانیور ، بو سنه ایچنده ده حادثه نك مختلف جبهه لردن فلسفی ، اجتماعی ، روحی سبلری آراشدیریلدی ، صنعتكار ، فیلسوف ، اجتماعچی ، روحانیی بو عقامته كندی كوروشلرینه نظراً تشخیصلری قوبدیلر .

بو تون بونلری خلاصه ایتك ، تام بر کتابیاتی باقی موضوعی خیلی کیشله تیر . مملکت مزده مطبوعات حیاتنك دوغوشندن بو گونه قدار كچن آشنای یوقاری بر عصارق زمان ایچنده بو شکایت هر حال وزمانك بللی باشلی بر دردنی ، موضوعی تشکیل ایتدی . بو دردك فجاعتی کوسترمك ایچون ایلک کوندن بری قوللانیلان مقیاس ده معین ایدی . قازانچ عظمتی نقطه نظرندن « نایمس » ، طبع عددندن ناشی « پونی ژورنال » ، دوام وقدم دولاییدیلر .

غرب شاه اثرلرندن پاییلان خلاصه لرله مترافق متن ترجمه لری ، مکتب کتبخانه لری ایچین نه قیتملی خزینه لردر .

معارف وکالتی ، یالکمز عمومی تربیه مکتبلرله اوغراشمش دکلدر . کچن سنه نك اك مهم معارف حركتلرندن بری ده ، (معارف وکالتی طرفندن جلب ایدیلوب مملکت داخلنده بوبوك برتدقیق سیاحتی یایان بلجیقالی مسلك مکتبلری متخصصی پروفه سور اومه ر بوئیز) ك راپورلرینی ، پروژه وتکلیفلرینی نشر ایتك ، بوتکلیفلری حسن تلقی ایده رك ازمیرده بر کیمیوی صنایع مکتبی وجوده کتیرك ایچین تشبته کیریشمكدر . دیمك كه وکالت مسلکی تربیه نك ، مسلکی تشكلك بوکونی اهمیتنی ادرك ایتمش ، بونی فعل موقعنه جیقار ایلیمك ایچین ده دنیا نك بو ایشده اك متخصص آدانی بولوب کتیرمش ، اونك نصیحتلرله عامل اولمی وظیفه ایدیمشدر .

نهایت وکالت ، ملی تعلیم و تربیه هیاتی اعضالردن باشقه بعض صلاحیت صاحبی ذاتلری ده آنقرده یه چاغیره رق اورتا مکتب ولیسه پروگراملرنده خلیجه تعدیلات یاپدیردی . بو تعدیلات ، پروگرامك ترتیبنده حاکم اولان ذهنیتی بوستون یقمادی . اورتا تحصیل ولیسه تحصیل کتابی وشفاهی اولفدن ، مع الاسف بوسوتون قورتولش عد اولوناماز . واقعا بو بر اصلاح حركتی در ، تقدیر اولونور ، فقط کله جك بوبوك تعطیل هنكمانده داها اساسی بر تعدیلر شیمیدین حاضر لائق لزومی کورو بورز .

بو استطرادی افاده دن سوکره دیبه بیلیرزكه کچن سنه نك اورتا مکتب ولیسه لر حقنده کی مثبت سعیری پروگراملره منحصر دکلدر . بومکتبلره مخصوص تعلیماتنامهی حاضر لارکن ، وکالت ، امتحانلره عائد قسمی ، کچن جزیرانده مان تطبیق ایتکی دوشوندی . دوشوندیکی یاپدی . بو سوكنده کونلرده تعلیماتنامه ، بو تون معدل شکلیله انتشار ایتدی .

یوقلامارله امتحانلره تعلق ایدن قسملری ، تمامیه یکی بر اساسه استناد ایدیلور . ین بذاته یوقلامه لرك و امتحانلرك هیچ بر شکلیله استیناس ایده مدیکمدن فائده لرنده متردد ایه مده ، علی العموم ضرورتله قبول ایدیلش اولان امتحان طرزی ایچنده ، تعلیماتك کوستردیکی سوكنده شکلی موافق بولفدن کندیعی آلامام . شبهه سز بو ، جوق بوبوك بر ترقی خطوه سی در . تعلیماتنه تربیه یه عائد اك یکی شکلرك ممکن اولدینی قدار تطبیق ایدیلر بیلر عد اولنان قسملرینی جوق دقته شایان بولدم . طلبه مکتب حیاته دوغورودن دوغرویه علاقه لاندیرمق ، مکتبی کندیلرینك بر (هوم) ی حاله صوفق ، مکتبی اصل حیاته بکزه نك اعتبارله تعلیماتنامهی بر نفیسه عد ایلدم . بو سلف قونترول ایلر سلف غاوه رنمنته دوغرو امکله مده ر . شبهه سزكه حسن تطبیق اولونماسی بیلندیکی تقدیرده اعظمی فائده تأمین ایلر جكدر .

معارف حیاتنرده ۱۹۲۷ سنه سنك قیمتی اولچمك ایچین یالکمز شو بوقاریکی موقیتلری ذکر ایتك کافی کورولر بیلیردی ؛ فقط کیفیت اعتبارله اولدینی قدار کیت اعتبارله ده کچن سنه ، نورك معارف تاریخنده لك مستنابر موقع طوتان وکله جك سنه لرك فعالیتلرنده کی وسعت بر مبشر اولور .

۱۹۲۷ سنه سنده دولت مطبعه سی ، معارف وکالتك نام و حسابنه بر کتبخانه دولوسی اثر نشر ایتمشدر ، دینه بیلر . (مطبعه عامره) تأسس ایتدیکی لوندن بری کچن سنه کی فعالیتنه بکزه بر فعالیت قید ایتیمش اولر کرکدر .

مکتب ، معلم کتابلرندن باشقه اولارق ، کرک معلم ، کرکه مکتب کتبخانه لرینی تربین ایدن بر خیلی مهم کتابده انتشار ایتدی . معلومدر که تتبع کتبخانه مزده یکی اثرلر جوق آزدر . برجوقلرینی ترجمه وجوده کتیرمك احتیاجنده یز . مثلاً (اومر بوز) ك آمریقا مکتبلری حقنده کی تدقیق اثری ، مشهور فرانسر فیلسوفی (کوپو) نك (تربیه و وراثت) ی ، بلجیقالی مادامازل (هامائید) ك (دوقرولی اصولی) ... بولردن در . بوندن باشقا

« ره ووده دومونده تکرار لانیور ، ۱۲۵۶ تاریخندن بری کتابلر ایچون ده یار سده بر سنه ایچنده باسیلان کتابلر ذکر ایدیلر . برکت و بر سین ابوالضیا توفیق بك سالنامه ومجموعه لرنده آلمانیا ده طبع اولنان کتابلرك مقدارخی قید ایدر ك بوكا بر قلم علاوه ایتمش اولدی .

حالبوکه شیمدی هیچ بوبله بر مقایسه یه بیلر حاجت یوق . اوزر لرنده ۱۹۲۷ سنه سنك رقنی طاشیان ایریلی اوفاقلی هرچندن کتابلر مکزک عددی آنجیق بوز الی یه بالغ اولور . بو مقدار عمومیدر . ایچنده بر ازاول دیدیکم کی هرچندن کتاب داخلدر . بو رقم خارچدن هر هانکی بر مقیاس ویا عددك لطف و بلاغته احتیاج کوسترمه دن کتاب خصوصنده کی فکر مزی پك کوزل آکلتیر . هله بو اثرلردن صنعت عائد اولانلری مان عمومیتله دینه جك درجه ده « یکی طبع » لر اولدینی ده علاوه ایدیلر جك اولورسه ... سوکرا اصل بدبختلق بو سنه بزه نه یکی بر استعداد طانیتدی ، نه ده یکی بر اثرک ، حتی حادثه تشکیل ایدیلر جك بر شعرك طانیل هیجانی طانیدردی .

صنعت اثرلرندن اکتیرینك « یکی طبع » لر اولدینی سوبلشدم ، حسین رحمی بکک یکریمی اونوز سنه اول طبع ایدیلش اولان اثرلرندن بعضیلری ایلر وقتیه تفرقه ایدلش اولان اثرلرندن بر قاجی ، رشاد نورینك کوچوک حکایه لردن مرکب اولان جلدی یکیدن باسیلیدی ، آقا کوندوزك غزنه ومجموعه لره تفرقه ایدیلش حکایه لردن بعضیلری (بو طوپراغك قیزلری) اسمیه آنقرده ده کتاب حالنده جیقدی . یعقوب قدری نك (حکم کجه سی) ، آقا کوندوزوك (اوجاق) ایلر یاریم قالان (صاری زبیک) ، حسین رحمی بکک

کورولور که وکالت ، معارف احتیاجلرینك اراشه ایتدیکی تشکیلاتی وجوده کتیره رك مرکزی حركتی علمباشدیرمشدر . بوندن اعظمی فائده الده ایدیلر جکته شبهه یوقدر . بونکله برابر بو علمی تشبثلری تحقق ایتدیرمه بیلر جك عنصرلرك آزانمی ، یکی بولده یوروشی آغیر لاشدیرمقدن خالی قالماز . بوقا قارش بولونه بیلر جك اکابی چاره آورو بایه ممکن اولدینی قدار جوق طلبه کوندرمکدر . کله جك سنه کی فعالیتنك بو وادیده جوق قوتله تجلی ایتدیکنی کورمك ایسته مه مزی نه مشروع بر املدر .

الحاصل ۱۹۲۷ تربیه بیل امثالنك جدأ فوقنده موقی اولونمش بر دوره در ؛ بونی ۱۹۲۸ ومتعاقب سنه لرك فعالیتلری ایچین خیری بر فال عد ایلررز .

طظم نامی